

## Les modaux de la volonté et du refus

L'utilisation **d'auxiliaires modaux** pour exprimer la **volonté** ou le **refus** permet souvent un **ton plus familier que** si vous utilisiez des **verbes** comme **to refuse** ou **to mean**.

Les auxiliaires utilisés pour exprimer ces notions sont les suivants :

- **will** / **won't** ;
- **would** / **wouldn't** ;
- **shall**.

### 1. Will / won't

#### a. Will

Le modal **will** exprime une **idée de volonté** dans les cas suivants :

- dans les **questions** à la **deuxième personne**, l'emploi de **will** manifeste la volonté ;

Ex. : **Will** you open the **door** for me, please?

Veux-tu ouvrir la porte pour moi, s'il te plaît ?

- de même, dans les **affirmations** à la **première personne**, l'auxiliaire **will** exprime la volonté ;

Ex. : Yes, I **will**.

- dans les **affirmations** à la **deuxième** et à la **troisième personne**, **will** peut également signifier la volonté, en particulier quand il est **suivi de have** et d'une **structure causative**.

Ex. : She **will** have them take the train rather than the plane.

Elle veut qu'ils prennent le train plutôt que l'avion.

Cette construction est cependant **moins courante** que les précédentes.

#### b. Won't

**Won't** s'emploie fréquemment à **toutes les personnes** pour exprimer le **refus**. Il est alors **accentué**.

Ex. : I **won't** give you the key of my car.

Je refuse de te donner la clé de ma voiture.

### 2. Would / wouldn't

Le modal **would** et son contraire expriment les **mêmes notions** que **will** et **won't**.

La volonté (ou le refus) qu'ils expriment relève cependant du **passé**.

Ex. : The **man** **wouldn't** calm down.

L'homme refusait de se calmer.

Ils peuvent également exprimer une **prise de distance** par rapport à la volonté ou au refus. On les **traduit** donc par un **conditionnel futur**.

Ex. : **Would** you be so kind as to keep quiet?

Auriez-vous l'obligeance de rester tranquille ?

### 3. Shall

**Shall I / shall we** permettent **d'interroger autrui** sur **ce qu'il veut que nous fassions**.

Ex. : **Shall** we **walk** to the **park**?

Voulez-vous que nous marchions jusqu'au parc ?